

Authorization for EDI Submission of Certificate of Hong Kong Origin / Certificate of Origin - Processing * Full Application Form



(For Exporter, Manufacturer and Subcontractor [if involved] use)

	(A) EXPO	RTER SECTION		
Exporter (Name and Address)	•	For internal use only		
		UCR No.		
BR No.:				
(please specify if different from email for rec				
Consignee (Name and Address) if ap Consigned to the consignee / Consigned		Notifying Party (Name and Address	if applicable	
Country/Place Code : Supplementary Information:		Country/Place Code :		
Departure Date YY / MM / DD/	Vessel / Flight / Vehi	le No. Destination Country/Place	Destination Country/Place	
Mode of Transport * Ocean / Rail / Road / Air / River	Port of Loading	Final Destination if on Carriage	Final Destination if on Carriage	
	Port of Discharge	Please indicate "+" before the quantity if responsi if it is Part Process; and "/" if it is Part Process / P		
Item No. Goods Description (must be the same as that made by on p.2 of this applicant)	the Manufacturer Qu	e item Manufacturer's Name Respons ntity & BR (11 digits) No. Quanti		
1.				
		Total FOB Value HK\$:		
Product Description (to be printed on the certificate except for HS code & Category No)				
If the product description is the same as the and HS Code are still required.	goods description above, I	ease insert "same as goods description above". Ca	egory No. (if applicable)	
Item Marks, Nos. & No. & Type of No. Container No. Package		Description Item Quantity & Category No & Unit	Brand Names or Labels	
1.				
Total No. & Typ Package:	e of			

For Certificate of Origin - Processing, please state : Place of manufacture : Processes carried out in HK :	GACO Membership No. (if applicable)	Certificate to be collected at:
	Issuing Organisation:	Email address for receiving online verification code and certificate:
	Certificate format: Paper / Electronic *	
Supporting documents must be provided if expedition Document Codes: (please specify if the code for 'others')		cation is required. Supporting
Reason Code for Expeditious Processing Request: (please specify if the code for 'Others'	is chosen)
Exporter's Special Request Code:		
Exporter's Special Declaration / Statement, if any: (F declaration codes are used)	or providing supplementary text requir	red where necessary, when other
Exporter's Declaration Standard Declaration: T05 - I hereby declare that (1) I are the information given herein has been checked by me or application consists exclusively of the goods manufacture subcontractor described in the application and will be experient has not applied to any other Certificate Issuing of in this application. The exporter also authorizes the Direct Organization with which this application is filed to discloss Kong or elsewhere including overseas customs authoritical authenticity and validity of the Certificate of Origin.	n behalf of the exporter and is true; (3) red / processed / produced by the man ported by the exporter in the manner of Organization for a Certificate of Origin ctor-General of Trade and Industry or to se all or any of the information provider	the merchandise described in this ufacturer / processor / producer / described in this application; and (4) the in respect of the consignment described the Government Approved Certification d herein to any third parties in Hong but not limited to verification of the
I, HKID/Passport (Name of Signatory)	t No, ac	ting and signing for and on behalf of
(Name of the Exporter)	, make the followin	g declarations and authorization:
I declare that I have read and understood the standar representing my declaration are as above. I hereby authorize The Chinese Manufacturers' Association information declared on this form and to receive message I have also read, understood and consent to the Privacy F	on of Hong Kong to send messages to s from the Government on behalf of th	the Government on the basis of the e Exporter.
 Date S	ignature -	Business Chop

Warning: The maximum penalty for making a false declaration in an application for the issue of a Certificate of Origin or for the substitution of goods in respect of a Certificate of Origin is \$500,000 and two years' imprisonment.

(B) MANUFACTURER & SUBCONTRACTOR SECTION (please use additional form if more than 1 manufacturer or subcontractor is involved)				
Manufacturer Name:			s Available for Inspe	
Address Code: LLL BR No.: LLL LLL FR No.: LLL LLL	Tel: _{I⁻└─} │ Fax:			
Manufacturer Role Manufacturer cum Knitter / Manufacturer *		Principal Process in Hong Kong	(es) Done by Manufa	acturer and Outworker
Line Item (must be th	Goods Description ne same as that made by the Exporter on p.1 of this application)	Materials & Com of HK Orig	nponents Ma gin	aterials & Components of Other Origin
1.				
Please indicate " + " before / Part Quantity. See note of tem	tity & Responsible Quantity		Subcontractor Responsible	" / " if it is Part Process Outworker Responsible
1. Manufacturer's Special D	p.1 Exporter (a)	Quantity (b)	Quantity (c)	Quantity (d)

Manufacturer's Declaration		
(2) all the information given herein has accurately described in this manufact subcontractor's premises or place in the manufacturer / subcontractor desubcontractor's premises or place in code(s) described in this declaration this declaration for not less than 2 cleans.	as been checked by me on behall turer declaration have been man Hong Kong registered with Tractlared in this manufacturer declared Hong Kong registered with Tractland (5) the goods will be located ar working days from the date of dustry or the Government Appro	prized by the manufacturer to make this declaration on its behalf; If of the manufacturer and is true; (3) the goods which are fully and nufactured / processed / produced in the manufacturer's / Ite and Industry Department; (4) the principal processes done by the principal processes done by the and Industry Department as represented by its / their addressed in the address of goods available for inspection as described in the straightful of this manufacturer declaration. The manufacturer also authorizes aved Certification Organization with which this application is filed to ties in Hong Kong or elsewhere.
1	, HKID/Passport No.	, acting and signing for and on behalf of
(Name of Signatory)		
(A)		, make the following declarations and authorization:
(Name of t	he Manufacturer)	
declaration are as above. I hereby authorize The Chinese Manuf Government on the basis of the information	facturers' Association of Hong needlared on this form, and to receive	Kong to send (and to transform, where necessary) messages to the ve messages from the Government on behalf of the Manufacturer. In the service centre form for Tradelink Services.
Date	Signature	Business Chop
Note: Manufacturers and subcontractors have the authorized signatories provided to the Trade		ning for and on behalf of the manufacturers/subcontractors should be identical to one submitted will be deferred/rejected.
Subcontractor Name:	P	rincipal Process(es) Done by Subcontractor in Hong Kong
Address Code:	LSA No	
BR No.: -		
FR No.:		
III		
Tel.: Fax. Subcontractor's Declaration		
(2) all the information given herein had carried out the principal process(es) registered with Trade and Industry D also authorizes the Director-General	as been checked by me on beha done by the subcontractor decla epartment as represented by its of Trade and Industry or the Go	orized by the subcontractor to make this declaration on its behalf; alf of the subcontractor and is true; and (3) the subcontractor has ared in this manufacturer declaration in its factory in Hong Kong address code described in this declaration. The subcontractor overnment Approved Certification Organization with which this erein to any third parties in Hong Kong or elsewhere.
1	, HKID/Passport No.	, acting and signing for and on behalf of
(Name of Signatory)		
		, make the following declarations and authorization:
(Name of the	e Subcontractor)	
declaration are as above. I hereby authorize The Chinese Manufa the information declared on this form and t	cturers' Association of Hong Ko o receive messages from the Govern	special codes on page 5 of this form and the codes representing my ang to transform and send messages to the Government on the basis of ment on behalf of the Subcontractor. In the service centre form for Tradelink Services.
 Date	Signature	Business Chop

Warning: The maximum penalty for making a false declaration in an application for the issue of a Certificate of Origin or for the substitution of goods in respect of a Certificate of Origin is \$500,000 and two years' imprisonment.

CERTIFICATE OF HONG KONG ORIGIN / CERTIFICATE OF ORIGIN - PROCESSING

STANDARD DECLARATION

CODE LIST

<u>Code</u>	To be made by	<u>Description</u>				
E07	Exporter	Republic of China) is solely for meeting	g the requ	elling of goods described on this application to indicate their origin is China (or the People's uirement of the US government for import of the concerned goods to the US. Such origin icate that the goods originate in Hong Kong (being part of China) but not other parts of		
M05	Manufacturer			ufacturer Declaration is (are) formed in Hong Kong and that the fabric-forming process(es) of local registered factory named in my Special Declaration / Statement in this Manufacturer		
		Declaration.	,			
M06	Manufacturer	fabric-forming process(es) of this (the	I declare that the fabric(s) making up the goods described in this Manufacturer Declaration is (are) formed in Hong Kong and that the fabric-forming process(es) of this (these) fabric(s) is (are) carried out by the local registered factory named in my Special Declaration / Statement in this Manufacturer Declaration.			
M07	Manufacturer			cturer Declaration is spun in Hong Kong from fibre.		
M08	Manufacturer	Kong by the local registered factory na	I declare that the watch movements of the watches described in this Manufacturer Declaration have been assembled and tested in Hong Kong by the local registered factory named in my Special Declaration / Statement in this Manufacturer Declaration.			
M09	Manufacturer		of the goo	ods described in this Manufacturer Declaration represent at least 25% of the value of the		
M10	Manufacturer		finished products. I declare that decorating of the goods described in this Manufacturer Declaration represents at least 25% of the value of the finished			
M11	Manufacturer		l declare that the goods described in this Manufacturer Declaration contain at least 25% Hong Kong cost content attributable to local			
M12	Manufacturer	I declare that the value of foreign origin parts of the goods described in this Manufacturer Declaration does not exceed 25% of the cost of the finished products.				
M13	Manufacturer	Initistical products. I declare that the watch movement(s) of the watches described in this Manufacturer Declaration is (are) supplied by the local registered factory named in my Special Declaration / Statement in this Manufacturer Declaration.				
M14	Manufacturer	I declare that the fabric(s) described in this Manufacturer Declaration is (are) printed, dyed and finished as required in Hong Kong and that these processes are carried out by the local registered factory(ies) named in my Special Declaration / Statement in this Manufacturer Declaration. Relevant processes respectively carried out by the named factory(ies) are also specified in this Special Declaration /				
M15	Manufacturer	Statement. I declare that the fabric(s) making up the goods described in this Manufacturer Declaration is (are) printed, dyed and finished as required in Hong Kong and that these processes are carried out by the local registered factory(ies) named in my Special Declaration / Statement in this Manufacturer Declaration. Relevant processes respectively carried out by the named factory(ies) are also specified in this Special				
M17	Manufacturer	Declaration / Statement. I have read and understood, and agree to abide by the Certificate of Hong Kong Origin and Outward Processing Arrangement requirements for export of shirts and blouses to the EU as set out in Certificate of Origin Circular No. 3/2006 dated 8 March 2006.				
EXPO	EXPORTER'S SPECIAL REQUEST CODES		SUPP	SUPPORTING DOCUMENT CODES		
Code	Description		Code	Description		
501		onal copy of the certificate.	205	Explanatory letter for Retrospective CO Application		
502	Hiding information of	consignee to be printed on the certificate	206	Explanatory letter for expeditious application		
503		nent on supporting documents such as	207	Explanatory letter (others)		
	commercial invoice		208	Copy of buyer's order		
			209	Copy of production order and records		
	PEDITIOUS PROCESSING REQUEST REASON CODES		210 211	Copy of buyer's shipment instructions		
101	Description To most upoynosted (scription meet unexpected change of tight shipment schedule		Copy of relevant documents from overseas customs Copy of Letter of Credit (L/C)		
101		est of the overseas buyer for advanced	212 213	Copy of invoice		
102	delivery of goods	si of the overseas buyer for advalleed	213	Copy of shipping document: e.g. bill of lading / air waybill		
103	, ,	ently required by overseas buyers	215	Copy of packing list		
103		e of consignments held up by overseas	216	Relevant copy of Certificate of Origin		
	customs		217	Copy of Export Licence (EL) and/or other trade documents		

105 Application being deferred for one or more times

106 Deferred for amendment after production / consignment check by C&ED.

107

This is a retrospective application
To meet the terms of Letter of Credit (L/C) 110

HD3 Others

<u>Code</u>	<u>Description</u>			
205	Explanatory letter for Retrospective CO Application			
206	Explanatory letter for expeditious application			
207	Explanatory letter (others)			
208	Copy of buyer's order			
209	Copy of production order and records			
210	Copy of buyer's shipment instructions			
211	Copy of relevant documents from overseas customs			
212	Copy of Letter of Credit (L/C)			
213	Copy of invoice			
214	Copy of shipping document: e.g. bill of lading / air waybill			
215	Copy of packing list			
216	Relevant copy of Certificate of Origin			
217	Copy of Export Licence (EL) and/or other trade documents			
219	Copy of authorisation letter from registered brand name / trademark holder			
220	Copy of authorisation letter from copyright holder			
HD3	Others			
NOTE:				
Part Process, (a) = (b) = (c) = (d), value of the indicator should be '='				
Part Quantity, (a) = (b) + (c) + (d), value of the indicator should be '+'				
When (b) $+$ (c) $+$ (d) do not add up or each is not equivalent to (a), value of the indicator				

When (b) + (c) + (d) do not add up or each is not equivalent to (a), value of the indicator should be ${}^t\! T$

PRIVACY POLICY

Our Com

Tradelink Electronic Commerce Limited (hereinafter referred to as "Tradelink", "the Company", "We", "our" or "us") respect the privacy rights of our customers and their authorised signatories (for body corporates) (hereinafter referred to as "you" or "you") and we are committed to asfequarding your privacy and ensuring that your personal data is protected. This Privacy Policy explains, among other things, the types of personal data we collect and how we process and protect that data.

We shall keep your personal data confidential and shall ensure that our policies and practices with respect to the collection, use, retention, disclosure, transfer, security and access of your personal data comply with the Personal Data (Privacy) Ordinance (Cap. 486, the Laws of the Hong Kong Special Administrative Region) ("PDPO"), as amended from time to time.

The term "personal data" shall have the meaning as ascribed to it under the PDPO.

Personal Information Collection Statement ("PICS")

This PICS is issued pursuant to the PDPO in relation to the operation of our business

- Under this PICS, unless the context otherwise requires, the following words and expressions shall have the following meanings:

- Unider this PCS, on tasks the context on leaves requires, the billowing words and expressions shall have the following meanings. Clustomers' means our custometured in accordance with an internationally agreed standard and any other standard as Tradelink considers appropriate and transmitted by electronic means through Tradelink Services.

 Government' means the Government of Hong Kong,
 Hong Kong means the Hong Kong Special Administrative Region of the People's Republic of China.

 "Intended Recipient" means any person or party to whom any Messages are intended by the sender to be sent through or incidental to any of the Tradelink Services.

- incidental to any of the Tradelink Services.

 Messages' means both "EDI Messages" or "Other Messages".

 "Other Messages" means both "EDI Messages" or "Other Messages".

 "Other Messages" means instructured data electronically transmitted through Tradelink Services, including data received or transmitted through e-mail, flat file transfer and image file transfer.

 "Trader Data" means all data, documents, records, text, drawings, diagrams, sound, images, and information of whatever nature (in machine readable form or any other form) disclosed, divulged, submitted, supplied or made available to Tradelink (whether electronically or otherwise) by or on behalf of the Tradeling Community or collected by Tradelink far Trading Community (whether electronically or otherwise) under or in connection with any contract or agreement signed between Tradelink and Government for Tradelink Government Services.

 "Tradelink and Government and Tradelink and Government for Tradelink Government Services, and any other trade-related documents subsequently agreed between Tradelink and Government for Tradelink Government Services, and any other trade-related documents subsequently agreed between Tradelink and Government and Tradelink in accordance with agreements between Government Services means those Government services provided by Tradelink in accordance with agreements between Government and Tradelink. 1.8
- 1.10
- between Government and Tradelink.

 "Tradelink Registration Forms" means any of the paper or electronic forms or documents used by the Customers to register with

 "Tradelink to use one or more of the Tradelink Services, to give any instructions to Tradelink, to add or unsubscribe any Tradelink

 Services, to make any specific authorisations, to amend any records, and/or for any other purposes of and incidental to any

 Tradelink Services.
- 1.12 "Tradelink Services" means all or any of the electronic services from time to time provided by Tradelink.

ose of Collection and Use of Personal Data

- In order for you to use Tradelink Services, it is necessary for you to provide us with certain essential personal data as required in the Tradelink Registration Forms and other documents in relation to Tradelink Services, including without limitation, all forms for using Tradelink Government Services. We may also ask you for other information which helps us to offer you tailored products and services that we think may be of interest to you. The types of personal data we may collect include your name, address, email, telephone number, Hong Kong identity card number, your business information such as company name and business title.
- We shall have the right to collect, hold, process and/or use, your personal data in accordance with, this PICS. If you are unable unwilling to provide us with complete and correct personal data, we may not be able to provide or continue to provide Tradel
- Tradelink shall observe the PDPO and procure all staff of Tradelink to comply with the reasonable standards of confidentiality. Your personal data (e.g. telephone number, business and email addresses) will be used for the purposes of:
 - (i) (ii) (iv) (v)

 - providing Tradelink Services to you; providing vous with regular communications from us with details of our business and our products and services; handling of your complaints and inquiries; research and analysis of the data in the aggregate; marketing, making suggestions or recommendations of goods or services provided by Tradelink or Tradelink's subsidiaries, associated companies or business partners which are relevant or helpful to your business and which you may

 - subsidiaries, associated companies or business partners which are relevant or helpful to your business and which you may be interested in;

 (vi) detection or prevention of crime;

 (viii) additing purposes;

 (viiii) transferring the same, in machine readable form or in any other form, to Government or a third party appointed by Government to be used for or in relation to the delivery, implementation, provision and/or operation of the Tradelink Government Services or for other trade control or trade facilitation purposes as specified by Government;

 (ix) using the same for any matching procedure to be carried out by Government or its appointed third party, or such other uses of the same as referred to or contemplated under any contract or agreement that has been signed or may be signed between Tradelink and Government in relation to Tradelink Government Services;

 (x) other purposes otherwise expressly agreed between Tradelink and the Customers; and making disclosures as required by applicable laws.
- □ I object to the use of my personal data for direct marketing of goods and/or services as mentioned in Clause 4(v) above

For the purpose of this Clause 4 (v) above, Tradelink may not use your personal data unless with your written consent. At any time you object to the use of your personal data for direct marketing of goods and/or services as mentioned in Clause 4(v) above, you can opt out you sending us an opt-out request to the person and address as specified in Clause 10 below. Upon receipt of your request, we shall cease to use your personal data as soon as possible for direct marketing purpose without charge to you.

- You agree that Tradelink may disclose and transfer your Trader Data or personal data (e.g. telephone number and business and email addresses) to any of the following parties within the same jurisdiction or from one jurisdiction to another in compliance with the requirements of the PDPO:

 i. any agent, contractor or third party service provider who provides administrative, telecommunications, computer, payment or

 - any agent, contractor of finite party service provides who provides administrative, telecommunications, computer, payment or securities clearing or other services to Tradelink in connection with any Tradelink Services;
 ii. the Government agency, authority, a third party appointed by Government;
 iii. any person where such disclosure is required by law;
 iv. any person owing a duty of confidentiality to Tradelink, including any subsidiaries or associated companies which have undertaken to keep such information confidential and our agents, professional advisors and consultants;
 v. credit reference agencies and, in the event of default, debt collection agencies; or
 vi. any actual or proposed assignee of Tradelink or transferee of Tradelink's rights or obligations.
- Save and except for the above purposes and subject to clause (5) above, Tradelink shall not disclose the personal data to any third party (other than the Intended Recipient) without the consent of the Customers.
- Tradelink shall restrict access to personal data to officers, employees, consultants and agents of Tradelink who have a need to know or use the data and who have been trained to handle such data and observe confidentiality properly.

- During your visit to our websites (www.tradelink.ebiz.com), we may use "Cookies" or other technical means to collect the identification and contact details of you as a visitor, information on your preferences in relation to the subject matter of the websites. We use such information for the purposes of compilation of aggregate statistics on site usage and marketing of our services provided or recommended by us or our marketing partners.
- You may refuse to accept Cookies (by modifying the relevant Internet options or browsing preferences of your computer system), but to do so you may not be able to utilize or activate all of the functions and services of our websites.

Your rights in relation to your Personal Data

The Customers shall have the right to request for access and correction of personal data held by Tradelink. Request for access and correction or any inquiries in relation to the our Privacy Policy should be in writing and addressed to Privacy Compliance Officer, 11/F & 12/F, Tower B, Regent Centre, 63 Wo Yi Hop Road, Kwai Chung, Hong Kong, Tradelink may charge a reasonable amount of lee for handling such request for access or correction.

- We maintain appropriate technical and organizational measures to protect your personal data against accidental or unlawful destruction, loss, alteration, unauthorized disclosure of, or access to your personal data.
- Our websites may contain hyperlinks to other websites provided by third parties. We do not control these third party websites or any of the content contained on those websites. Once you have left our websites, we cannot be responsible for the protection and privacy of any information which you provide. You should exercise caution and look at the privacy statement for the website(s) you visit. 12.

13. Unless there is a mandatory legal, regulatory or contractual requirement for us to keep your personal data for a specified period, we shall only retain your personal data for as long as is necessary to fulfill the purpose for which the same was originally collected.

- 14. If there is any inconsistency or conflict between the English and Chinese versions of this Privacy Policy, the English version shall
- We may change this Privacy Policy from time to time by posting an updated version on the our websites (www.tradelink.com.hk
- This Privacy Policy shall be governed by, and construed in accordance with, the laws of the Hong Kong.

私職政策

我們的承諾

貿易通電子貿易有限公司(下稱「貿易通」、「本公司」、「我們」、或「我們的」)尊重客戶及其授權簽署人(法團適用)(下稱「修 或「你的」)的私隱權,且我們承諾保護你的私隱及確保你的個人資料受到保護。本私隱政策說明我們所收集的個人資料種類 我們如何處理與保護該等資料以及其他相關內容。

我們須為你的個人資料保密,並確保我們有關收集、使用、保留、披露、轉移、保護及存取你個人資料的政策及守則遵循經不時 修訂的《個人資料(私隱)條例》(香港法例第486章)。

「個人資料」一詞具有《個人資料(私隱)條例》所賦予的涵義。

個人資料收集學明(「本個人資料收集學明」)

本個人資料收集聲明乃根據《個人資料(私隱)條例》就本公司業務運作的相關事官而發出。

- 除非文義另有所指,以下用詞及表述在本個人資料收集聲明具有以下涵義:
- 「EDI訊息」指按照國際公認的標準及貿易通認為適當的任何其他標準建立的,並以電子方式透過貿易通服務傳送的該等

- 授權。 政府,指香港政府。 「香港」指中華人民共和國香港特別行政區。 預期接收者,指發建方獎通過任何貿易通服務或附帶於任何貿易通服務向其發送任何訊息的人士或一方。 請息,指「它別意」及「其他訊息」。 其他訊息」指通過貿易通服務以電子形式傳送的非結構化數據,包括透過電郵、平面文件傳輸和屬像文件傳輸而接收或 傳送的數據
- 貿易商數據」指貿易社區或其代表(無論是透過電子抑或其他方式)向貿易通披露、洩露、提交、給予或提供的或由貿 易通根據貿易通與政府就貿易通政府服務簽訂的任何合同或協議向貿易社區(無論是透過電子和或其他方式)。 位質的數據、文件、記錄、文字、圖紙、關章、聲音、關陳及譯片《橫哥司爾形式或任何其他形式)。 「貿易社區」指負責申請,德理以其推的方本等時下透開着的人士。(阅통過與政府報係數級的服務簽訂的任何合同

- ,貿易社區。」指負責申請。據理或以其他方式牽涉於下述兩者的人士;の貿易遊與政府就貿易遊政府服務紊訂的任何合同或協議中所指明的貿易相關文件,以及601貿易通與政府機長同意訂立的任何其他貿易相關文件,以及601貿易通與政府機長同意訂立的任何其他貿易相關文件, 「貿易通政稅服務」指貿易通稅轉政府與貿易通之間的協議所提供的政府服務。 「貿易通登記稅格,指客戶為以下目的使用的任何紅張或電子稅格或文件;向貿易通登記使用一項或多項貿易通服務;向貿易通登記化何指示;增加或取消任何貿易通服務使用登記;作出任何具體授權;核改任何記錄及/或任何與貿易通服務有關之任何性他目的。 「貿易通服務」指由貿易通不時提供的所有或任何電子服務。

收集及使用個人資料的目的

- 要使用貿易施服務,你需要向我們提供貿易通登記表格和其他與貿易通服務相關文件所要求的某些必要個人資料,包括但 不限於因為使用貿易通政府服務而離城資的所有表格。我們亦可能要求你提供其他資料,以協助我們為你是使我們為你而 設且我們認為你可能會越展期的意品及服務,我們可能使無的個人資料種類包括你的姓名、地址、電子郵件、電話號碼、 音港身份證號碼,以及你的業務資料,例如公司名稱和職節
- 我們有權根據本個人資料收集聲明收集、持有、處理及/或使用你的個人資料。如你不能或不願意提供全面及準確的個人資料,我們或無法向你提供或繼續提供貿易通服務。
- 貿易通須遵守《個人資料(私隱)條例》及促使所有貿易通員工遵循合理的保密標準。你的個人資料(例如:電話號碼 業務及電郵地址)將用於下列用途:
 - 向你提供貿易通服務
 - 向你提供來自我們的定期通訊,詳列我們的業務、產品與服務詳情;
 - (iii) 處理你的投訴及查詢;
 - 研究及分析整體數據;
 - (v) 向你推銷、建議或推薦對與你業務相關或有幫助及你可能咸興趣的由貿易通或其附屬公司、聯營公司或業務合作 黟伴提供的商品或服務;
 - (vi) 偵測及防止罪行

 - 審核用述。 將之轉移、機器可讓形式或任何其他形式)至政府或政府指定的第三方,以用於履行、執行、提供及/或經營貿易 雖政府服務或用於政府所指定均其他貿易營制或貿易促集的目的; 將之用於由政府或其指定的第三方地信的任何配對程序,或貿易通與政府就貿易通政府服務而簽訂的或可能簽訂 的任何合同或協議中所提及或職議之其他用途;

 - 貿易通與客戶另有明確協議的其他用途;及 根據適用法律要求進行披露。
- □ 我反對我的個人資料用於上述第 4(v)款所述的商品及/或服務直銷用途

就上述第 4(v)條之用途,除非得到你的書面同意,否則本公司不得使用你的個人資料。你可關時反對將你的個人資料用於上述第 4(v)條中提及的商品及/或服務直銷用途,你可向我們下述第 10 條所指定的人士及地址發出停止換收直銷訊息的要求,表達你不 想再接收這色直銷訊息。收到你的要求後,我們將盡快停止使用你的個人資料作直銷用途(不會就此另行收費)。

- 你同意貿易通可能會在遵照《個人資料(私曉)條例》的規定下,向位於同一司法管轄區或其他司法管轄區內的任何下 述各方披露及轉移你的貿易兩數據或個人資料(例如:電話號碼、業務及電郵地址):
 - 就任何貿易通服務,向貿易通提供行政、電訊、電腦、付款或證券結算或其他服務的任何代理人、承包商或第三方服 務供應商;
 - 政府機關、當局、由政府委任的第三方; 法例規定須向其披露有關資料的任何人士

 - iv. 對貿易通負有保密責任的任何人士,包括已承諾為該資料保密的任何附屬公司或聯營公司,以及我們的代理人、專業 對真勿知與可用亦為且由外正的人上,包括山亭語·烏成與科林的口 話論人及顧問: 信貸資料服務機構及收債公司(如欠繳款項);或 貿易通的任何實際或建議承讓人或貿易通的權利或義務的受讓人。
- 除為了上述目的及根據上述第(5)條外,貿易通不得在未經客戶同意的情況下向任何第三方(預期接收者除外)披露個人
- 貿易通須限制個人資料只能被以下人士查閱: 需要知道或使用此等資料、曾受訓練處理此等資料並會妥為遵守保密義務 的貿易通的高级人員、僱員、顧問及代理人。

向你收集的瀏覽資訊 (Cookies)

- 當你瀏覽我們的網站(sww.tradelink.com.hk.及www.tradelink.chiz.com)時,我們或會情形 Cookies,或其他技術來收集 你作為访客的個人識別及聯絡資料,以及與網站主題相關的你的喜好資料,我們會情感等資料用於編製網站使用情况的 結合結論變字,以及推廣用其實所或使們的警備:那夥所提供或推薦的本公司服務。
- 你可以透過更改你電腦系統上的相關互聯網選項或瀏覽設定拒絕接受Cookies,但這樣做可能會令你無法使用或啟動我們網站的所有功能和服務。

客戶有權要求查閱及更正由貿易通持有的個人資料。客戶須以書面形式致函私總合規主任(地址:喬港英涌和宜合道 63 號觀晶中心B座11及12樓)提出查閱及更正個人資料的有關要求,又或就本公司的私總政策作出查詢;貿易通可為處理以上查閱及更正要求收取合理金額的費用。

- 我們將持續採取適當的技術及組織措施,以防止你的個人資料被意外或非法銷毀、遺失、更改、未經授權披露或存取。
- 我們的網站可能包含由第三方提供的其他網站的超連結。這些第三方網站或網站上的任何内容不受我們管接。一日你繼

除非我們必須根據法律、監管或合約要求在指定時間內保存你的個人資料,我們僅會為收集該等資料的原有目的在實際 所需時間內保存你的個人資料。

- 如本私隱政策之中英文版本有任何歧義,概以英文版本為準。
- 我們或會不時更改本私隱政策,並透過本公司網站(www.tradelink.com.hk及www.tradelink-ebiz.com)發佈最新版本。
- 本利隱政策受香港法律管轄並按其解釋。 最後更新日期:二零二零年十月九日

Last updated on: 9 October 2020